

**SONY**<sup>®</sup>

Bară de sunet

**Instrucțiuni de utilizare**

## AVERTISMENT

Nu instalați echipamentul într-un spațiu închis, cum ar fi o bibliotecă sau un dulap încorporat.

Pentru a reduce riscul de incendiu, nu acoperiți orificiul de ventilare al aparatului cu ziare, fețe de masă, draperii etc.

Nu expuneți aparatul la surse de flacără deschisă (de exemplu lumânări aprinse).

Pentru a reduce riscul de incendiu și de electrocutare, evitați stropirea aparatului și posibilitatea ca pe acesta să se scurgă lichide și nu plasați pe aparat obiecte pline cu lichide, precum vasele.

Unitatea rămâne sub tensiune chiar și atunci când este oprită, atât timp cât este conectată la priza de c.a.

Deoarece pentru deconectarea unității de la priză se folosește ștecărul principal, conectați unitatea la o priză de c.a. ușor accesibilă. Dacă observați nereguli în funcționarea unității, deconectați imediat ștecărul principal de la priza de c.a.

Nu expuneți bateriile sau aparatele cu baterii instalate la căldură excesivă, precum lumina directă a soarelui și focul.

Doar pentru utilizare la interior.

### **Pentru boxa bară**

Plăcuța de identificare este amplasată pe bază.

### **Aviz pentru clienți: următoarele informații sunt valabile doar în cazul echipamentelor vândute în statele ce aplică directivele UE.**

Acest produs a fost fabricat de sau în numele Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonia. Întrebările referitoare la modul în care acest produs respectă legislația Uniunii Europene trebuie să fie adresate reprezentantului autorizat, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania. Comunicați orice probleme legate de service sau garanție la adresele menționate în documentele separate de service sau garanție.



Prin prezenta, Sony Corporation declară că acest echipament este în conformitate cu cerințele de bază și cu alte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Pentru detalii, vă rugăm să accesați următorul URL:

<http://www.compliance.sony.de/>



**Casarea echipamentelor electrice și electronice uzate (valabil în țările Uniunii Europene și în alte țări din Europa care au sisteme de**

**colectare diferențiată)**

Acest simbol prezent pe produs sau pe ambalaj indică faptul că produsul respectiv nu trebuie tratat ca deșeu menajer. În schimb, acesta trebuie predat la punctul de colectare relevant pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este casat în mod corect veți ajuta la prevenirea eventualelor consecințe negative asupra mediului și sănătății umane, consecințe ce ar putea rezulta altfel din manipularea incorectă ca deșeu a acestui produs. Reciclarea materialelor contribuie la conservarea resurselor naturale. Pentru informații mai detaliate referitoare la reciclarea acestui produs, contactați autoritățile locale, serviciul local de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.



**Eliminarea bateriilor uzate (valabil în țările Uniunii Europene și în alte țări din Europa care au sisteme de colectare diferențiată)**

Acest simbol prezent pe baterie sau pe ambalaj

indică faptul că bateria furnizată împreună cu produsul respectiv nu trebuie tratată ca deșeu menajer. Este posibil ca pe anumite baterii, acest simbol să fie utilizat în combinație cu un simbol chimic. Se adaugă simbolurile chimice pentru mercur (Hg) sau plumb

(Pb) dacă bateria conține mai mult de 0,0005 % mercur sau 0,004 % plumb. Asigurându-vă că aceste baterii sunt eliminate în mod corect veți ajuta la prevenirea eventualelor consecințe negative asupra mediului și sănătății umane, consecințe ce ar putea rezulta altfel din manipularea incorectă ca deșeu a bateriilor. Reciclarea materialelor contribuie la conservarea resurselor naturale.

În cazul produselor care, din motive de siguranță, de performanță sau de integritate a datelor, necesită o conexiune permanentă la o baterie încorporată, aceasta trebuie înlocuită doar de către personal de service calificat. Pentru a vă asigura că bateria este tratată în mod corespunzător, predați produsul la sfârșitul duratei de exploatare la punctul de colectare relevant pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Pentru toate celelalte baterii, consultați secțiunea referitoare la modul de eliminare în siguranță a bateriilor din produs. Predați bateriile la punctul de colectare relevant pentru reciclarea bateriilor uzate.

Pentru informații mai detaliate referitoare la reciclarea acestui produs sau a bateriilor, contactați autoritățile locale, serviciul local de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.

## Drepturi de autor și mărci comerciale

Acest sistem încorporează Dolby\* Digital Surround System.

- \* Fabricat sub licență Dolby Laboratories.  
Dolby și simbolul dublu D sunt mărci comerciale ale Dolby Laboratories.

Marca și siglele BLUETOOTH® sunt mărci comerciale înregistrate deținute de Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestor mărci de către Sony Corporation se face sub licență.

Marca N este marcă comercială sau marcă comercială înregistrată a NFC Forum, Inc. în Statele Unite ale Americii și în alte țări.

Android™ este marcă comercială a Google Inc.

„ClearAudio+” este marcă comercială a Sony Corporation.

Celelalte mărci comerciale și denumiri comerciale aparțin deținătorilor de drept ale acestora.

## Cu privire la aceste instrucțiuni de utilizare

- Instrucțiunile din aceste Instrucțiuni de utilizare descriu comenzile de pe telecomandă. Puteți utiliza, în egală măsură, comenzile de pe unitatea principală, dacă acestea au nume identice sau similare cu cele de pe telecomandă.
- Unele ilustrații sunt desene schematice și pot fi diferite de produsul efectiv.

---

# Cuprins

Cu privire la aceste instrucțiuni de utilizare .....	4
---------------------------------------------------------	---

## Introducere

Conținutul cutiei .....	6
Conectarea la un televizor și la subwoofer .....	7
Poziționarea sistemului .....	9
Instalarea boxei bară pe perete .....	10
Pornirea sistemului .....	11

## Ascultarea

Ascultarea sunetului de la un televizor, decodor pentru cablu/satelit etc. ....	12
Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv USB .....	13
Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv BLUETOOTH ...	13

## Reglare sunet

Savurarea efectelor de sunet ...	14
----------------------------------	----

## Funcții BLUETOOTH

Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv BLUETOOTH .....	15
-------------------------------------------------------------	----

## Alte funcții

Funcția standby automat .....	17
-------------------------------	----

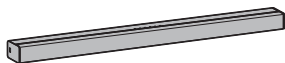
## Informații suplimentare

Măsuri de precauție .....	18
Depanare .....	19
Ghid pentru componente și comenzi .....	22
Tipuri de fișiere redabile .....	25
Formate audio acceptate .....	25
Specificații .....	26
Cu privire la comunicații prin BLUETOOTH .....	27

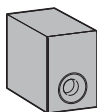
## Introducere

### Conținutul cutiei

Boxă bară (1)



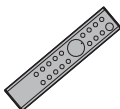
Subwoofer (1)



Cablu digital optic (1)



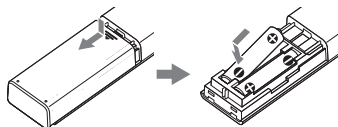
Telecomandă (1)



Baterii R03 (mărimea AAA) (2)

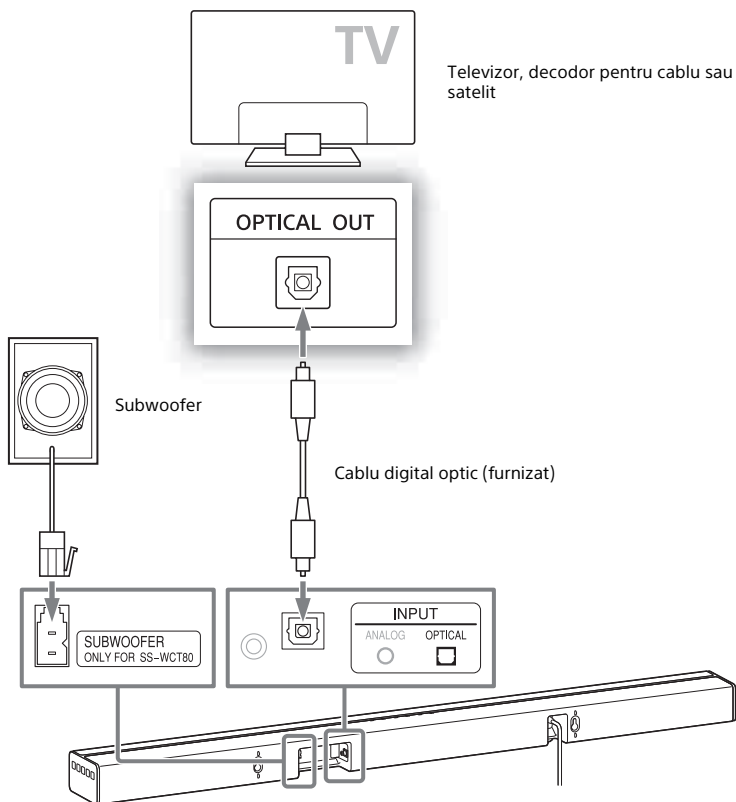


### Configurarea telecomenzii



# Conectarea la un televizor și la subwoofer

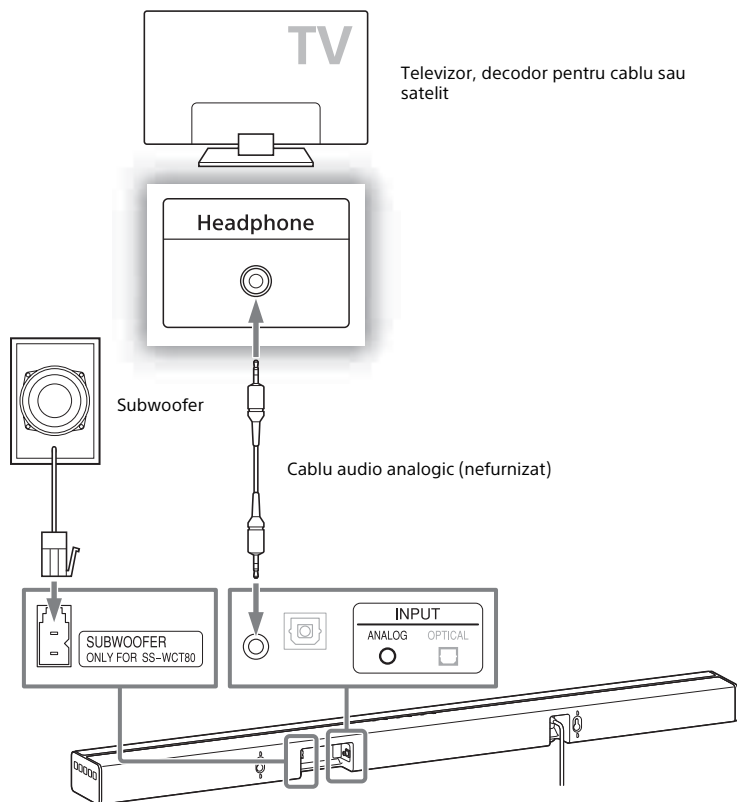
Atunci când televizorul are o mufă optică digitală



## Notă

- Nu conectați decât subwooferul SS-WCT80 furnizat. Nu conectați niciun alt subwoofer.

## Atunci când televizorul nu are o mufă optică digitală



### Note

- Nu conectați decât subwooferul SS-WCT80 furnizat. Nu conectați niciun alt subwoofer.
- Dacă mufa pentru căști a televizorului servește și drept mufă de ieșire audio, verificați setările de ieșire audio ale televizorului. Pentru detalii, consultați instrucțiunile de utilizare ale televizorului.



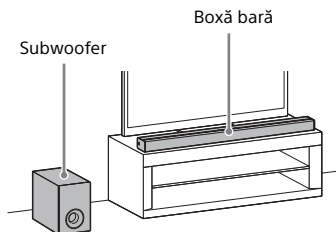
## Poziționarea sistemului

Ilustrațiile de mai jos exemplifică modalitățile de instalare a sistemului.

### Notă

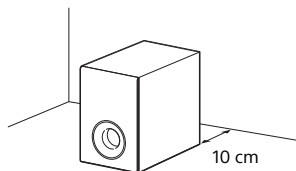
- Așezați boxa bară în așa fel încât panoul de sus să nu fie blocat.

### Pe un raft



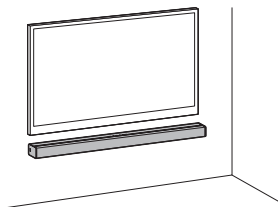
### Notă cu privire la instalarea subwooferului

Amplasați subwooferul în așa fel încât panoul posterior să se afle la o distanță de cel puțin 10 cm de perete.



### Pe un perete

Consultați „Instalarea boxei bară pe perete” (pagina 10).



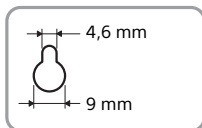
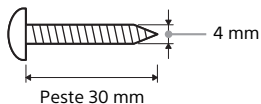
## Instalarea boxei bară pe perete

Puteți monta boxa bară pe perete.

### Note

- Pregătiți șuruburi (nefurnizate) adecvate pentru materialul și rezistența peretelui. Deoarece plăcile din rigips sunt destul de fragile, fixați șuruburile bine cu două dibluri într-o grindă. Instalați boxa bară pe orizontală, prinsă cu șuruburi și dibluri pe o secțiune de perete plată continuă.
- Subcontractați pentru instalare distribuitori sau contractori licențiați Sony și acordați o atenție specială siguranței în timpul instalării.
- Sony nu va fi răspunzătoare pentru accidentele sau daunele provocate de instalarea necorespunzătoare, de rezistența insuficientă a peretelui, de instalarea necorespunzătoare a șuruburilor sau de calamitățile naturale etc.

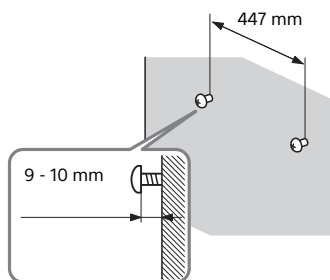
### 1 Pregătiți șuruburi (nefurnizate) potrivite pentru orificiile de pe partea din spate a boxei bară.



Orificiu pe partea din spate a boxei bară

### 2 Prindeți șuruburile în 2 dibluri din perete.

Șuruburile trebuie să iasă în afară 9 până la 10 mm.



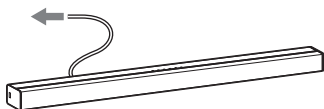
### 3 Agățați boxa bară pe șuruburi.

Aliniați orificiile de pe partea din spate a boxei bară cu șuruburile, apoi agățați boxa bară pe cele două șuruburi.

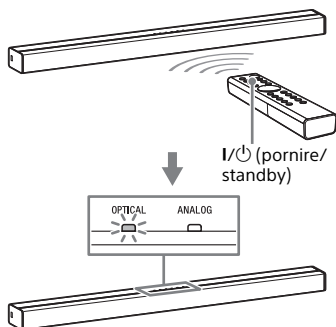


## Pornirea sistemului

- 1 Conectați cablul de alimentare CA (de la rețea).

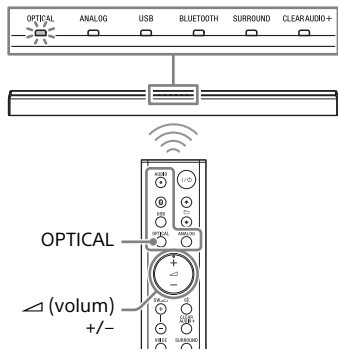


- 2 Apăsați butonul I/⏻ (pornire/standby).  
Se aprinde un indicator de intrare.



## Ascultarea

# Ascultarea sunetului de la un televizor, decodor pentru cablu/satelit etc.



## 2 Apăsați (volum) +/- pentru a regla volumul.

### Sfat

- Dacă apăsați INPUT de pe boxa bară, dispozitivul se schimbă ciclic, în următoarea succesiune. OPTICAL → ANALOG → USB → BLUETOOTH

## 1 Apăsați butonul de intrare aferent mufei la care ați conectat dispozitivul pe care doriți să îl ascultați.

Indicatorul pentru dispozitivul selectat se aprinde.

### Butonul OPTICAL


Televizor conectat la mufa OPTICAL

### Butonul ANALOG

Dispozitiv analogic conectat la mufa ANALOG

### Butonul USB

Dispozitiv USB conectat la portul


 (USB) (pagina 13)

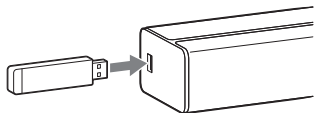
### Butonul (BLUETOOTH)





Dispozitiv BLUETOOTH care acceptă A2DP

## Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv USB

Puteți reda fișiere audio de pe un dispozitiv USB conectat. Pentru tipurile de fișiere redabile, consultați „Tipuri de fișiere redabile” (pagina 25).

- 1** Conectați dispozitivul USB la portul  (USB).



- 2** Apăsați USB.
- 3** Apăsați  (redare/pauză).
- 4** Apăsați    pentru a selecta un folder din care să redați.

### Notă

- Opriți sistemul înainte să deconectați dispozitivul USB, pentru a evita avariarea datelor sau deteriorarea dispozitivului USB.

## Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv BLUETOOTH

Consultați „Funcții BLUETOOTH” (pagina 15).

## Reglare sunet

### Savurarea efectelor de sunet

Pentru a seta efecte de sunet, apăsați unul dintre butoanele pentru efecte de sunet de pe telecomandă.

#### Selectarea efectelor de sunet

**Apăsați în mod repetat SURROUND în timpul redării.**

Efectele surround se vor alterna ciclic, după cum urmează:

CLEARAUDIO+ → SURROUND On → SURROUND Off

---

#### CLEARAUDIO+

Este selectată automat setarea de sunet adecvată pentru sursa de sunet. Indicatorul CLEARAUDIO+ se aprinde.

---

#### SURROUND On

Sunetele sunt redată cu efecte surround. Indicatorul SURROUND se aprinde.

---

#### SURROUND Off

Sursa de intrare este mixată descrescător pentru 2 canale. Indicatoarele CLEARAUDIO+ și SURROUND se sting.

#### Setarea modului nocturn

Sunetele redată sunt amplificate prin efecte de sunet și claritate sporită a dialogurilor.

#### Apăsați NIGHT.

Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

Pentru a dezactiva modul nocturn, apăsați NIGHT din nou. Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

#### Setarea modului voce

Modul voce ajută la îmbunătățirea clarității dialogurilor.

#### Apăsați VOICE.

Indicatorul ANALOG clipește de două ori. Pentru a dezactiva modul voce, apăsați VOICE din nou. Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

#### Selectarea sunetului de transmisie multiplex (Dual Mono)

Vă puteți bucura de sunet de transmisie multiplex când sistemul recepționează un semnal de transmisie multiplex Dolby Digital.

#### Apăsați în mod repetat AUDIO.

Canalul se modifică ciclic, după cum urmează:

Main → Sub → Main/Sub

---

#### Main

Redă doar canalul principal. Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

---

#### Sub

Redă doar canalul secundar. Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

---

#### Main/Sub

Sunetul principal este scos prin boxa din stânga și sunetul secundar este scos prin boxa din dreapta. Indicatorul USB clipește de două ori.

## Setarea Dolby DRC (Control interval dinamic)

Utilă pentru a urmări filme cu un volum sonor scăzut. DRC este valabilă pentru sursele Dolby Digital.

**Țineți apăsat AUDIO timp de 5 secunde, apoi VOICE timp de 5 secunde, pentru a porni sau opri Dolby DRC.**

### On

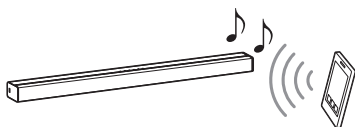
Comprimă sunetul în conformitate cu informația din conținut. Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

### Off

Sunetul nu este comprimat. Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

## Funcții BLUETOOTH

### Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv BLUETOOTH



### Împerecherea acestui sistem cu un dispozitiv BLUETOOTH


Împerecherea este un proces necesar pentru a crea o legătură între dispozitive BLUETOOTH, cu scopul de a stabili o conexiune wireless. Trebuie să împerecheați un dispozitiv cu sistemul, înainte să începeți să folosiți sistemul. Odată împerecheate dispozitivele BLUETOOTH, ele nu mai trebuie împerecheate din nou.

- 1 Apăsați PAIRING de pe boxa bară.**  
Indicatorul BLUETOOTH (albastru) clipește repede în timpul împerecherii BLUETOOTH.
- 2 Porniți funcția BLUETOOTH pe dispozitivul BLUETOOTH, căutați dispozitive disponibile și selectați „HT-CT80”.**  
Dacă se solicită o cheie de acces, introduceți „0000”.
- 3 Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) se aprinde.**  
Conexiunea a fost stabilită.

#### Notă

- Puteți împerechea până la 8 dispozitive BLUETOOTH. Dacă se împerechează cel de-al 9-lea dispozitiv BLUETOOTH, dispozitivul care a fost conectat cel mai demult va fi înlocuit de cel nou.

## Ascultarea muzicii de pe dispozitivul înregistrat

- 1 Apăsați  (BLUETOOTH).
- 2 Pe dispozitivul BLUETOOTH, selectați „HT-CT80”.
- 3 Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) se aprinde.
- 4 Porniți redarea pe dispozitivul BLUETOOTH.

#### Notă

- Când sistemul are informații de împerechere, sistemul este în modul BLUETOOTH standby, chiar dacă este oprit.

## Conectarea la un dispozitiv BLUETOOTH prin funcțiile One-touch (NFC)

Dacă țineți un dispozitiv BLUETOOTH compatibil NFC în apropierea mărcii N de pe sistem, sistemul și dispozitivul BLUETOOTH realizează automat împerecherea și conexiunea BLUETOOTH.

#### Dispozitive compatibile

Telefoane inteligente, tablete și playere muzicale cu funcția NFC încorporată (OS: Android 2.3.3 sau versiune mai recentă, cu excepția Android 3.x)

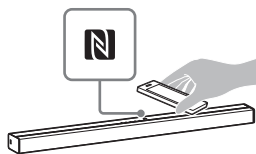
- 1 Descărcați, instalați și porniți aplicația „NFC Easy Connect”.



#### Note

- Este posibil ca aplicația să nu fie disponibilă în anumite țări/regiuni.
- În funcție de dispozitivul BLUETOOTH, această operațiune poate să nu fie necesară.

- 2 Atingeți marca N a boxei bară cu dispozitivul BLUETOOTH.



- 3 Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) se aprinde. Conexiunea a fost stabilită.

#### Note

- Puteți conecta numai câte un singur dispozitiv.
- În funcție de dispozitiv, este posibil să fie necesară setarea funcției NFC în prealabil. Consultați instrucțiunile de utilizare ale dispozitivului.

#### Sfat

- Dacă împerecherea și conectarea prin BLUETOOTH eșuează, procedați în felul următor.
  - Lansați din nou „NFC Easy Connect” și mișcați încet dispozitivul BLUETOOTH pe deasupra mărcii N.
  - Scoateți carcasa dispozitivului BLUETOOTH, dacă utilizați o carcasă disponibilă în comerț.



## Funcția standby automat

Sistemul intră automat în modul standby, dacă nu utilizați sistemul timp de aproximativ 15 minute și acesta nu primește niciun semnal de intrare.

# Măsurile de precauție

## Cu privire la siguranță

- Dacă în sistem cad obiecte solide sau lichide, deconectați sistemul de la priză și dispuneți verificarea lui de către personal calificat, înainte de reutilizare.
- Nu vă urcați pe boxa bară și subwoofer, deoarece puteți să cădeți și să vă accidentați sau puteți deteriora sistemul.

## Cu privire la sursele de alimentare

- Înainte de a utiliza sistemul, verificați ca tensiunea de alimentare să fie aceeași cu cea a sursei locale de alimentare electrică. Tensiunea de alimentare este indicată pe plăcuța de identificare de pe baza boxei bară.
- Dacă nu utilizați sistemul o perioadă mai îndelungată, deconectați-l de la priză de perete (de la rețea). Pentru a deconecta cablul de alimentare CA (de la rețea), apucați de ștecăr; nu trageți niciodată de cablu.
- Una dintre lamelele ștecărului este mai lată decât cealaltă din motive de securitate și nu va intra în priză de perete (de la rețea) decât într-un singur mod. Dacă nu puteți introduce complet ștecărul în priză, contactați furnizorul.
- Cablul de alimentare CA (de la rețea) trebuie înlocuit doar la un centru de service autorizat.

## Cu privire la încălzire

Sistemul se încălzește în timpul funcționării, aceasta nefiind o defecțiune. Dacă utilizați în continuu acest sistem cu un volum ridicat, temperatura sistemului în părțile posterioară și inferioară crește considerabil. Nu atingeți sistemul, pentru a evita arsurile.

## Cu privire la amplasare

- Amplasați sistemul într-un loc cu ventilație adecvată, pentru a preveni încălzirea excesivă și pentru a prelungi durata de utilizare a acestuia.
- Nu amplasați sistemul în apropierea unor surse de căldură sau în locuri expuse direct la lumina soarelui, la praf excesiv sau la șocuri mecanice.
- Nu așezați nimic deasupra boxei bară.
- Dacă sistemul este utilizat în combinație cu un televizor, un VCR sau un casetofon, pot apărea zgomote, iar calitatea imaginii poate avea de suferit. În acest caz, plasați sistemul la distanță de televizor, VCR sau casetofon.
- Aveți grijă atunci când amplasați sistemul pe o suprafață tratată special (cu ceară, ulei, lustruită etc.), deoarece suprafața se poate păta sau decolora.
- Aveți grijă să evitați posibilele accidente provocate de colțurile boxei bară și ale subwooferului.

## Cu privire la funcționare

Înainte de a conecta alte echipamente, opriți sistemul și deconectați-l de la priză.

## Dacă pe ecranul unui televizor din apropiere apar neregularități de culoare

Este posibil ca pe ecranele anumitor tipuri de televizoare să se observe neregularități de culoare.

- În cazul în care sunt observate neregularități de culoare...  
Opriți televizorul, apoi porniți-l din nou după 15-30 de minute.
- În cazul în care sunt observate din nou neregularități de culoare...  
Amplasați sistemul la distanță mai mare de televizor.

## Cu privire la curățare

Curățați sistemul cu o cârpă moale și uscată. Nu utilizați niciun fel de burete abraziv, praf de curățat sau solvenți, cum ar fi alcoolul sau benzina.

Dacă aveți întrebări sau probleme cu privire la sistem, consultați cel mai apropiat distribuitor Sony.

## Depanare

Dacă în timpul utilizării sistemului întâmpinați una dintre următoarele dificultăți, utilizați acest ghid de depanare pentru a încerca să remediați problema înainte de a apela la reparații. Dacă problema persistă, consultați cel mai apropiat distribuitor Sony. Nu uitați să aduceți atât boxa bară cât și subwooferul, chiar dacă aveți impresia că doar una dintre componente are probleme, atunci când solicitați reparații.

### Generalități

#### Alimentarea nu pornește.

→ Verificați dacă este bine conectat cablul de alimentare CA (de la rețea).

#### Sistemul nu funcționează normal.

→ Deconectați cablul de alimentare CA (de la rețea) de la priza de perete (rețea), apoi reconectați-l după câteva minute.

### Sunet

#### Sunetul televizorului nu este scos de sistem.

- Apăsați butonul de intrare corespunzător mufei la care ați conectat televizorul (pagina 12).
- Verificați ieșirea sunetului de la televizor. Consultați instrucțiunile de utilizare ale televizorului pentru setările televizorului.
- Măriți volumul pe televizor sau revocați dezactivarea sunetului.
- Dacă nu se emite sunet printr-o mufă de ieșire digitală optică, sau dacă televizorul nu are o mufă de ieșire digitală optică, conectați decodorul pentru cablu sau satelit direct la mufa OPTICAL a sistemului.

Sunetul este scos atât de sistem, cât și de televizor.

→ Opriți sunetul de la televizor.

#### Sunetul televizorului scos de acest sistem este decalat de imagine.

→ Când vizionați filme, este posibil ca sunetul să aibă o mică întârziere față de imagine.

#### Sunetul dispozitivului conectat la boxa bară nu este scos sau are un nivel foarte redus.

- Apăsați butonul  $\triangleleft$  (volum) + de pe telecomandă și verificați nivelul volumului (pagina 22).
- Apăsați butonul  $\otimes$  (dezactivare sunet) sau  $\triangleleft$  (volum) + de pe telecomandă, pentru a anula funcția de dezactivare a sunetului (pagina 22).
- Asigurați-vă că sursa de intrare este selectată corect. Ar trebui să încercați și alte surse de intrare, apăsând un alt buton de intrare de pe telecomandă (pagina 12).
- Verificați dacă toate cablurile sistemului și ale dispozitivului conectat sunt introduse ferm.

#### Nu se aude sunet din subwoofer sau sunetul are un nivel foarte redus.

- Apăsați butonul SW  $\triangleleft$  (volum subwoofer) + de pe telecomandă, pentru a mări volumul subwooferului (pagina 22).
- Funcția subwooferului este de a reproduce sunetul de bas. În cazul surselor de intrare care conțin foarte puține componente cu sunet de bas (și anume o transmisie TV), este posibil ca sunetul din subwoofer să poată fi dificil de auzit.


#### Nu se poate obține efectul surround.

→ În funcție de semnalul de intrare și de setarea pentru câmpul de sunet, este posibil ca procesarea sunetului surround să nu funcționeze eficient. Este posibil ca efectul surround să fie subtil, în funcție de program sau disc.

- Pentru a reda sunet multicanal, verificați setarea ieșirii audio digitale de pe dispozitivul conectat la sistem. Pentru detalii, consultați instrucțiunile de utilizare primite împreună cu dispozitivul conectat.

## Dispozitiv USB

Dispozitivul USB nu este recunoscut.

- Încercați următoarele:
  - ① Oprți sistemul.
  - ② Deconectați și reconectați dispozitivul USB.
  - ③ Porniți sistemul.
- Asigurați-vă că dispozitivul USB este conectat bine la portul  (USB).
- Verificați dacă dispozitivul USB sau un cablu este deteriorat.
- Verificați dacă dispozitivul USB este pornit.
- Dacă dispozitivul USB este conectat printr-un hub USB, deconectați-l și conectați dispozitivul USB direct la sistem.
- Conectați dispozitivul USB la mufa ANALOG a sistemului, folosind un cablu audio analogic (nefurnizat).

## Dispozitiv BLUETOOTH

Conexiunea BLUETOOTH nu poate fi finalizată.

- Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) este aprins (pagina 22).

Starea sistemului	Indicator BLUETOOTH (albastru)
În timpul împerecherii BLUETOOTH	Clipește des
Sistemul încearcă să se conecteze la un dispozitiv BLUETOOTH	Clipește
Sistemul a stabilit o conexiune cu un dispozitiv BLUETOOTH	Este aprins
Sistemul este în modul standby BLUETOOTH (când sistemul este oprit)	Este stins

- Asigurați-vă că dispozitivul BLUETOOTH care trebuie conectat este pornit și că funcția BLUETOOTH este activată.
- Apropiati sistemul și dispozitivul BLUETOOTH.
- Împerecheați din nou sistemul și dispozitivul BLUETOOTH. Este posibil să fie nevoie să revocați împerecherea cu acest sistem utilizând mai întâi dispozitivul BLUETOOTH.

Împerecherea nu se poate realiza.

- Apropiati sistemul și dispozitivul BLUETOOTH.
- Asigurați-vă că acest sistem nu este afectat de interferențele de la echipamente LAN wireless, alte dispozitive wireless de 2,4 GHz sau un cuptor cu microunde. Dacă în apropiere se află un dispozitiv care generează radiații electromagnetice, mutați dispozitivul departe de acest sistem.

Nu este scos sunetul de la dispozitivul BLUETOOTH conectat.

- Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) este aprins (pagina 22).
- Apropiati sistemul și dispozitivul BLUETOOTH.
- Dacă în apropiere se află un dispozitiv care generează radiații electromagnetice, cum ar fi un echipament LAN wireless, alte dispozitive BLUETOOTH sau un cuptor cu microunde, mutați dispozitivul departe de acest sistem.
- Îndepărtați toate obstacolele dintre acest sistem și dispozitivul BLUETOOTH sau mutați sistemul departe de obstacole.
- Repoziționați dispozitivul BLUETOOTH conectat.
- Încercați să schimbați frecvența wireless a routerului Wi-Fi, computerului etc. pe banda de 5 GHz.
- Măriți volumul pe dispozitivul BLUETOOTH conectat.

Sunetul nu este sincronizat cu imaginea.

- Când vizionați filme, este posibil ca sunetul să aibă o mică întârziere față de imagine.

## Telecomandă

Telecomanda nu funcționează.

- Îndreptați telecomanda către centrul panoului frontal (senzorul de telecomandă) al sistemului (pagina 22).
- Îndepărtați toate obstacolele dintre telecomandă și sistem.
- Înlocuiți ambele baterii din telecomandă cu unele noi, dacă cele existente sunt descărcate.
- Asigurați-vă că apăsați butonul corect de pe telecomandă (pagina 24).

## Altele

Senzorii televizorului nu funcționează corespunzător.

- Boxa bară poate bloca unii senzori (cum ar fi senzorul de luminozitate) și receptorul de telecomandă al televizorului, „emițătorul pentru ochelari 3D (transmisie cu infraroșii)” al unui televizor 3D care acceptă sistemul pentru ochelari 3D cu infraroșii sau comunicația wireless. Îndepărtați boxa bară de televizor la o distanță care să permită componentelor să funcționeze corect. În ceea ce privește amplasarea senzorilor și a receptorului de telecomandă, consultați instrucțiunile de utilizare primite împreună cu televizorul.

## Reinițializare

Dacă sistemul funcționează în continuare defectuos, reinițializați sistemul după cum urmează:

**1 Apăsați SW  $\triangleleft$  (volum subwoofer) +,  $\triangleleft$  (volum) -, și NIGHT succesiv, în interval de 3 secunde.**

Toate cele 6 indicatoare de pe boxa bară clipesc în același timp și setările revin la starea inițială.

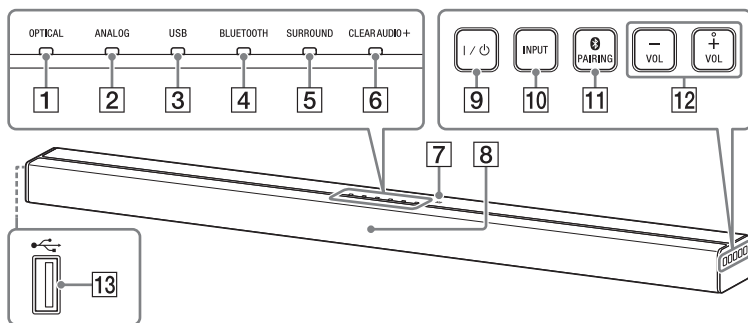
**2 Deconectați cablul de alimentare CA (de la rețea).**

# Ghid pentru componente și comenzi

Pentru mai multe informații, consultați paginile indicate în paranteze.

## Boxă bară

### Panoul de sus, cel frontal și cele laterale



**1** Indicator OPTICAL (pagina 12)

**2** Indicator ANALOG (pagina 12)

**3** Indicator USB (pagina 12)

**4** Indicator BLUETOOTH (albastru)

Stare BLUETOOTH

- În timpul împerecherii BLUETOOTH: Clipește des
- Încercare de stabilire a conexiunii BLUETOOTH: Clipește
- Conexiunea BLUETOOTH a fost stabilită: Este aprins
- Mod standby BLUETOOTH (când sistemul este oprit): Este stins

**5** Indicator SURROUND (pagina 14)

**6** Indicator CLEARAUDIO+ (pagina 14)

**7** Marcă N (pagina 16)

Dacă folosiți funcția NFC, atingeți dispozitivul compatibil NFC de marcă.

**8** Senzor telecomandă

**9** Buton I/O (pornire/standby)

Pornește sistemul sau îl comută în modul standby.

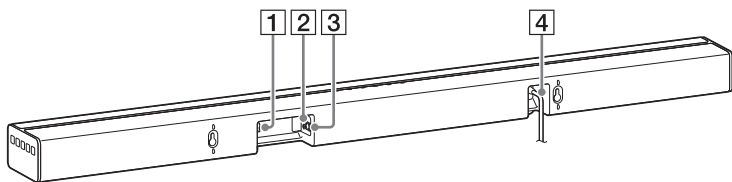
**10** Buton INPUT (pagina 12)

**11** Buton PAIRING (pagina 15)

**12** Butoane VOL (volum) +/-

**13** Port USB (pagina 13)

## Panoul din spate



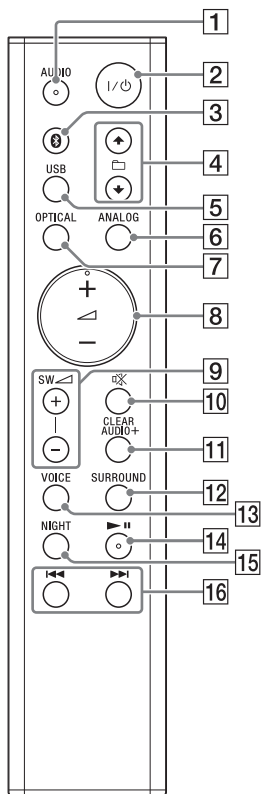
**1** Mufă subwoofer

**2** Mufă ANALOG

**3** Mufă OPTICAL

**4** Cablu de alimentare CA  
(de la rețea)

## Telecomandă



- 1 Buton AUDIO\* (pagina 14)
- 2 Buton I/⏻ (pornire/standby)
- 3 Buton (BLUETOOTH) (pagina 12)
- 4 Butoane (selectare)
- 5 Buton USB (pagina 12)
- 6 Buton ANALOG (pagina 12)
- 7 Buton OPTICAL (pagina 12)

- 8 Butoane (volum) +\*/-  
Reglează volumul.
- 9 Butoane SW (volum subwoofer) +\*/-  
Reglează volumul sunetului de bas.
- 10 Buton (dezactivare sunet)  
Dezactivează temporar sunetul.
- 11 Buton CLEARAUDIO+  
Selectează automat setarea de sunet adecvată pentru sursa de sunet.
- 12 Buton SURROUND (pagina 14)
- 13 Buton VOICE (pagina 14)
- 14 Buton \* (redare/pauză)  
Înterupe sau reia redarea.
- 15 Buton NIGHT (pagina 14)
- 16 Butoane (anterior/următor)  
Pentru a sări la începutul fișierului anterior sau următor.

\* Butoanele AUDIO, și + au un punct tactil. Folosiți-l pentru ghidare în timpul utilizării.



## Tipuri de fișiere redabile

Codec	Extensie
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III)	.mp3
AAC	.m4a
WMA9 Standard	.wma

### Note

- Este posibil ca unele fișiere editate pe un PC să nu fie redate.
- Sistemul nu redă fișiere codificate, cum ar fi DRM și Lossless.
- Sistemul poate recunoaște următoarele fișiere sau foldere pe dispozitive USB:
  - până la 200 de foldere
  - până la 150 de fișiere/foldere într-un singur strat
- Este posibil ca unele dispozitive USB să nu funcționeze cu acest sistem.
- Sistemul poate recunoaște dispozitive din clasa de stocare în masă (MSC).

## Formate audio acceptate

Formatele audio acceptate de acest sistem sunt următoarele.

- Dolby Digital
- Linear PCM 2ch 48 kHz sau mai puțin

# Specificații

## Boxă bară (SA-CT80)

### Secțiunea amplificator

POWER OUTPUT (nominală)

Frontal stânga + Frontal dreapta:  
12 W + 12 W (la 4 ohmi, 1 kHz, 1% THD)

POWER OUTPUT (de referință)

Frontal stânga/Frontal dreapta:  
20 W (per canal la 4 ohmi, 1 kHz)

### Secțiunea amplificator subwoofer

POWER OUTPUT (de referință)

40 W (la 8 ohmi, 100 Hz)

Intrări

OPTICAL  
ANALOG

### Secțiunea USB

Port  $\downarrow$  (USB)

Tip A

### Secțiunea BLUETOOTH

Sistem de comunicare

Specificație BLUETOOTH Versiunea 4.0

leșire

Specificație BLUETOOTH Clasa de  
putere 2

Rază de comunicare maximă

Rază vizuală aprox. 10 m<sup>1)</sup>

Număr maxim de dispozitive ce pot fi

înregistrate  
8 dispozitive

Bandă de frecvență

Bandă 2,4 GHz (2,4000 GHz -  
2,4835 GHz)

Metodă de modulație

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Profiluri BLUETOOTH compatibile<sup>2)</sup>

A2DP (Advanced Audio Distribution  
Profile (Profil distribuție audio  
avansată))

Codecuri acceptate<sup>3)</sup>

SBC<sup>4)</sup>

Rază de transmisie (A2DP)

20 Hz - 20.000 Hz (Frecvență de  
eșantionare 44,1 kHz)

<sup>1)</sup> Raza efectivă va varia în funcție de factori cum ar fi obstacolele dintre dispozitive, câmpurile magnetice din jurul unui cuptor cu microunde, electricitatea statică, telefoanele fără fir, sensibilitatea de recepție, sistemul de operare, aplicația software etc.

<sup>2)</sup> Profilurile BLUETOOTH standard indică scopul comunicării BLUETOOTH dintre dispozitive.

<sup>3)</sup> Codec: Compresia semnalelor audio și formatul de conversie

<sup>4)</sup> Subband Codec

## Boxe

### Secțiunea boxă frontală stânga/ frontală dreapta

Sistem de boxe

Sistem de boxe cu 2 căi, suspensie  
acustică

Boxă

Tweeter: 14 mm - 25 mm, tip cupolă  
cu egalizare

Woofers: 35 mm × 120 mm, tip conic

### Generalități

Necesar de putere

220 V - 240 V CA, 50 Hz/60 Hz

Consum de energie

Pornit: 21 W

Mod standby: Cel mult 0,5 W

Dimensiuni (aprox.) (l/î/a)

901 mm × 52 mm × 84 mm

Masă (aprox.)

2 kg

## Subwoofer (SS-WCT80)

Sistem de boxe

Sistem subwoofer, Bass Reflex

Boxă

130 mm, tip conic

Dimensiuni (aprox.) (l/î/a)

170 mm × 245 mm × 300 mm

Masă (aprox.)

2,7 kg

Designul și specificațiile se pot modifica fără notificare prealabilă.

## Cu privire la comunicații prin BLUETOOTH

- Dispozitivele BLUETOOTH trebuie utilizate pe o rază de aproximativ 10 metri (distanță fără obstacole) unul față de celălalt. Raza de comunicare efectivă se poate reduce în următoarele condiții:
  - Când o persoană, un obiect metalic, un perete sau un alt obstacol se află între dispozitivele cu o conexiune BLUETOOTH;
  - Locurile în care este instalată o rețea LAN wireless;
  - În jurul cuptoarelor cu microunde în uz;
  - Locații unde apar alte unde electromagnetice.
- Dispozitivele BLUETOOTH și rețeaua LAN wireless (IEEE 802.11b/g) utilizează aceeași bandă de frecvență (2,4 GHz). Când folosiți dispozitivul BLUETOOTH în apropierea unui dispozitiv cu funcție LAN wireless, pot apărea interferențe electromagnetice. Acest lucru se poate solda cu rate mai mici de transfer al datelor, zgomot sau imposibilitatea de conectare. Dacă se întâmplă acest lucru, încercați următoarele soluții:
  - Utilizați acest sistem la cel puțin 10 metri distanță de dispozitivul LAN wireless.
  - Întrerupeți alimentarea electrică a dispozitivului LAN wireless atunci când folosiți dispozitivul BLUETOOTH pe o rază de 10 metri.
  - Instalați acest sistem și dispozitivul BLUETOOTH cât mai aproape unul de altul.
- Undele radio transmise de acest sistem pot afecta funcționarea unor dispozitive medicale. Deoarece această interferență poate determina o funcționare necorespunzătoare, întrerupeți întotdeauna alimentarea acestui sistem și a dispozitivului BLUETOOTH în următoarele locații:

- În spitale, în trenuri, în avioane, la benzinării și în orice loc unde pot exista gaze inflamabile;
- Lângă uși automate sau alarme de incendiu.

- Acest sistem acceptă funcții de securitate, în conformitate cu specificațiile BLUETOOTH, pentru a asigura o conexiune sigură în timpul comunicării cu ajutorul tehnologiei BLUETOOTH. Cu toate acestea, acest nivel de siguranță poate fi insuficient, în funcție de conținutul setărilor și de alți factori, așa că trebuie să aveți întotdeauna grijă atunci când comunicați prin intermediul tehnologiei BLUETOOTH.
- Sony nu își asumă răspunderea în niciun fel pentru daunele sau alte pierderi provocate de scurgerile de informații în timpul comunicării prin intermediul tehnologiei BLUETOOTH.
- Comunicarea BLUETOOTH nu este garantată pentru toate dispozitivele BLUETOOTH care au același profil cu acest sistem.
- Dispozitivele BLUETOOTH conectate la acest sistem trebuie să fie în conformitate cu specificațiile BLUETOOTH prevăzute de Bluetooth SIG, Inc. și conformitatea trebuie să fie certificată. Cu toate acestea, chiar dacă un dispozitiv este conform specificațiilor BLUETOOTH, pot exista situații în care caracteristicile sau specificațiile dispozitivului BLUETOOTH fac imposibilă conectarea sau pot determina metode de control, afișaj sau operare diferite.
- Se poate produce zgomot sau redarea audio poate fi întreruptă în funcție de dispozitivul BLUETOOTH conectat la acest sistem, de mediul de comunicare sau de condițiile ambientale.

Dacă aveți orice fel de întrebări sau probleme cu privire la sistem, consultați cel mai apropiat distribuitor Sony.

---

<http://www.sony.net/>



\* 4 5 6 7 4 7 3 2 1 \* (1)